

Steelcase Series 1

EN - High-quality seating attainable for everyone and everywhere. It delivers ergonomics, quality and choice, unprecedented in its class of seating. Retains the ergonomics and quality valued in a chair. Offers a range of options that make an impressive statement, in any space. Best in class. A new class. By Steelcase.

FR - Sièges de haute qualité accessibles à tous et partout. Steelcase Series 1 offre une ergonomie, une qualité et un choix inégalés dans cette catégorie de sièges. Réunit l'ergonomie et la qualité appréciées dans un siège. Offre une série d'options qui lui permettent de faire grande impression dans n'importe quel environnement. Meilleur de sa catégorie. Une nouvelle catégorie. Par Steelcase.

DE - Qualitativ hochwertige Sitzlösungen – für jeden und überall erschwinglich. Series 1 bietet ein Maß an Ergonomie, Qualität und Auswahl, das in diesem Segment seinesgleichen sucht. Keinerlei Abstriche in Sachen Ergonomie und Qualität. Zahlreiche Optionen, dank derer Nutzer in jeder Arbeitsumgebung ihr ganz besonderes Zeichen setzen. Der Beste seiner Art. Komplett neuartig. Von Steelcase entwickelt.

NL - Een stoel met hoogwaardige zitkwaliteit voor iedereen en overal. Het zorgt voor ergonomie, kwaliteit en keuze, ongeëvenaard in zijn zitklasse. Behoudt de ergonomie en de kwaliteit dat in een stoel wordt gewaarborgd. Biedt een heel gamma aan opties waardoor het een trendy stoel vormt, in iedere ruimte. De beste in zijn klasse. Een nieuwe klasse. Door Steelcase.

IT - Seduta di alta qualità per chiunque e ovunque. Offre ergonomia, qualità e scelta, senza precedenti nella sua categoria di sedute. Possiede l'ergonomia e le qualità apprezzabili in una sedia. Offre una gamma di opzioni che producono un impatto visivo d'effetto, in qualsiasi ambiente. La migliore nella sua categoria. Da Steelcase.

ES - Silla de alta calidad al alcance de todos. Ofrece ergonomía, calidad y variedad sin precedentes en su categoría. Un amplio abanico de opciones que harán que cause impresión en cualquier espacio. La mejor de su categoría. La nueva silla de Steelcase.

PT - Assentos de alta qualidade para todos, em qualquer lugar. Ergonomia, qualidade e opções inéditas para as soluções desta gama. Ergonomia e qualidade valorizadas numa só cadeira. Uma série de opções que valorizam qualquer espaço. A melhor da sua classe. Uma nova classe. By Steelcase.

RU - Кресло высокого качества для всех и везде. Эргономика, качество и широкий выбор – это то, что выделяет нашу продукцию на рынке. Добавьте к этому удобство и надежность, которые так ценятся пользователями кресел. Это диапазон опций, который выделит вас в любой атмосфере. Лучший в классе. Новый класс. От Steelcase.

AR -
مقاعد عالية الجودة في متاح الجميع إنما كانوا، إنها توفر الراحة والجودة والخيارات المتميزة والتي لا تهدأ في المقاعد من الميزانية نفسها فهي تحافظ على الراحة والجودة التي تمنتها في أي مقصورة إنها توفر مرونة من الخيارات تحصل منها بندًا مميزًا في أي مركز عمل، إنها الأفضل في متجرها، إنها متجرة جديدة بذاتها، من صنع ستيلكيس



Steelcase Series 1 Controls

Réglages du siège Steelcase Series 1

Steelcase Series 1 Einstellungen

SEAT HEIGHT

To raise the chair, lift your body weight:
1- Tirez la manette vers le haut pour désactiver le verrouillage de sécurité
2- Hebel kräftig betätigen, um den Stuhl einzustellen
Um die Sitzfläche nach unten zu bewegen, einfach während der Betätigung des Hebels sitzen bleiben.

SEAT DEPTH

Pull handle and hold, slide seat forward or back, and release lever handle to lock. With your back against the chair, you should have 5-7 cm of space between the back of your knees and the seat edge. Tip: lift weight out of the seat when adjusting depth.

TENSION AND ANGLE OF THE BACKREST

Weight-activated mechanism. Turn the dial to one of the three comfort settings: Upright back lock, Full recline with weight-activated tension + 30% boost, Full recline with weight-activated tension. Synchronized mechanism: allows you to adjust the force required to sit upright or recline. Turn the knob forward for more resistance and backward for less resistance.

SEAT ANGLE ADJUSTMENT (OPTION)

Pull the lever up to tilt the seat forward.

ADJUSTABLE LUMBAR SUPPORT

For additional back support, grasp both handles and slide up or down. Position the lumbar to fit comfortably into the curve of your lower back.

HEIGHT / WIDTH / PIVOT / DEPTH ADJUSTABLE ARMS*

Press button under arm caps to adjust height. To adjust arm cap position, grasp arm caps and slide or pivot in any direction. Your elbows should stay close to your sides and your wrists straight.

ADJUSTABLE HEADREST*

Grasp the headrest and move up or down to adjust height.

CASTORS

The choice of castors depends upon the type of flooring the chair will be used on - for hard floors (such as stone, wood, laminate, linoleum etc) select a soft castor. On soft flooring (carpet etc) select a hard castor.

GARANTIE

Please be aware that the product should be used as an office work chair only; any other use can be dangerous for your own safety. The standard task chair is tested to EN 1335-1,2 (normal 8 hour day by persons weighing up to 110 Kgs). For replacement of your chair's adjustable gas lift, only qualified persons (Steelcase staff and dealer engineers) can service the product. Fabrics/Warranty: for any basic advice for taking care of your chair and information concerning general warranties, please check on the website or the Steelcase dealer where you purchased your chair.

HAUTEUR D'ASSISE

Zur Höhenstellung etwas Gewicht vom Stuhl nehmen:
1- Hebel anziehen, um die Sicherheitsverriegelung zu lösen
2- Hebel kräftig betätigen, um den Stuhl einzustellen
Um die Sitzfläche nach unten zu bewegen, einfach während der Betätigung des Hebels sitzen bleiben.

SITZTIEFE

Halten Sie den Hebel und schieben Sie dabei die Sitzfläche nach vorne oder nach hinten. Bei gerader Sitzhaltung, mit an der Lehne liegendem Rücken, sollten ca. 5-7 cm Abstand zwischen Ihren Kniekehlen und der Sitzkante sein. Tipp: Beim Einstellen der Sitztiefe das Gewicht auf dem Stuhl reduzieren.

HÄRTEREGULIERTUNG UND NEIGUNGSBEGRENZUNG DER RÜCKENLEHNE

Gewichtsaktivierter Mechanismus. Wählen Sie zwischen drei bequemen Einstellungen: Arretierung in vorderster Position, vollständige Neigung der Rückenlehne bei gewichtsaktiviertem Widerstand + 30% Verstärkung, vollständige Neigung der Rückenlehne bei gewichtsaktiviertem Widerstand. Synchronmechanik: ermöglicht die Anpassung der für aufrechtes oder zurückgelehntes Sitzen erforderlichen Kraft. Drehen Sie den Knauf nach vorne, um den Widerstand zu erhöhen bzw. nach hinten, um ihn zu reduzieren.

SITZNEIGEVERSTELLUNG (OPTION)

Hebel anziehen, um den Sitz nach Vorne zu neigen.

EINSTELLBARE LUMBALSTÜTZE

Positionieren Sie die Lumbalstütze mit den beiden Griffen in die Form Ihrer Lendenwirbelsäule und sorgen Sie so für zusätzliche Unterstützung des Rückens.

HOHEN-, BREITEN-, TIEFEN- UND WINKELVERSTELLBARE ARMLEHNEN*

Appuyez sur le bouton situé sous les accotoirs pour régler la hauteur. Pour ajuster la position des accotoirs, saisissez fermement les accotoirs et faites-les glisser ou pivoter dans la direction souhaitée. Vos coudes doivent rester proches de votre corps et vos poignets alignés avec les avant-bras.

TIÉTIÈRE AJUSTABLE*

Pour ajuster la hauteur, saisissez la tête et faites-la coulisser vers le haut ou le bas.

LAUFROLLEN

Die Auswahl des Rollentyps Ihres Sitzmöbels hängt von dem Bodenbelag ab: Bei harten Böden (Linoleum, Fliesen, Parkett...) sollten weiche Laufrollen eingesetzt werden. Bei weichen Böden (Teppichböden...) sollten härtere Laufrollen eingesetzt werden.

GARANTIE

Bitte beachten Sie, dass die Garantie Ihres Bürodrehstuhles nur bei bestimmungsgemäßen Gebrauch gewährleistet ist. Eine andere Nutzung kann Ihre Sicherheit gefährden. Bürodrhsthul Typ B gemäß EN 1335-1,2 (bei einem normalen Arbeitstag von 8 Stunden und einer Gewichtsbelastung bis 110 kg). Die Gasfeder Ihres Sitzmöbels sollte nur von geschultem Personal ausgetauscht werden. Pflege/Garantie – Falls Sie eine Pflegeanleitung für den Bezug Ihres Sitzmöbels benötigen oder Fragen zur allgemeinen Garantie haben, besuchen Sie bitte die Internetseite Ihres Fachhändlers (bei dem Sie den Stuhl bestellt haben).

Steelcase®



1068390002

Visit steelcase.com

steelcase.com

مكال، باره الموق

1068390002 - 10/22 © 2017 Steelcase Inc.

Printed in France by OTT Imprimeurs. In our customer's interest, Steelcase reserves the right to introduce any change in their existing models.



MIX
Paper from
responsible sources
www.fsc.org

FSC®

C131463